

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS

Table with columns: N°, NOM / NAME, NBR. MATCHS NO. GAMES

VIS NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME

Table with columns: POINTAGE - SCORE, NO., NOMS - NAMES, G.A. JA

LOC NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME

Table with columns: NO., NOMS - NAMES, G.A. JA, POINTAGE - SCORE

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS

Table with columns: N°, NOM / NAME, NBR. MATCHS NO. GAMES

PUNITIONS - PENALTIES

Table with columns: MINEURES - MINORS, AUTRES - OTHERS, N°, CODE INFRACT., TEMPS TIME, PER. PER.

PUNITIONS - PENALTIES

Table with columns: N°, CODE INFRACT., TEMPS TIME, PER. PER.

PUNITIONS - PENALTIES

Table with columns: N°, CODE INFRACT., TEMPS TIME, PER. PER.

PUNITIONS - PENALTIES

Table with columns: N°, CODE INFRACT., TEMPS TIME, PER. PER.

FUSILLADE / SHOOTOUT

Table with columns: BUT GOALS, BUT GOALS

FUSILLADE / SHOOTOUT

Table with columns: BUT GOALS, BUT GOALS

(LETTRES MOULÉES) MARTIN BROUSSEAU

ENTRAÎNEUR CHEF / HEAD COACH

(PRINTED LETTERS) CHRISTIAN TURCOT

OLIVIER MALTAIS

ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH

MICHAEL BEAUDOIN

FRANCOIS LEMIEUX

ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH

PRÉPOSÉ À LA SÉCURITÉ / SAFETY ATTENDANT

PRÉPOSÉ AUX BÂTONS / STICKS ATTENDANT

Table with columns: TOTAL, SUPP. OVERTIME, 3e PÉRIODE, 2e PÉRIODE, 1re PÉRIODE, GARDIENS, 1re PÉRIODE, 2e PÉRIODE, 3e PÉRIODE, SUPP. OVERTIME

FRANC JEU

TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT

POINTAGE FINAL / SCORE

3

OFFICIELS / OFFICIALS

Table with columns: JUGE DE BUT GOAL JUDGE, JUGE DE LIGNES LINESMAN, ANNONCEUR ANNOUNCER, CHRONOMÉTRÉUR TIME KEEPER, MARQUEUR SCOREKEEPER

POINTAGE FINAL / SCORE

6

FRANC JEU

TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT

Table with columns: DÉBUT / START, FIN / END, 3e PÉRIODE / 3rd PERIOD, TEMPS RESTANT / REMAINING TIME

GRADUOR Sport

Deschamps IMPRESSION

BEST BUY

DODGE

belairdirect.

Québec CCM